



Unitat tramitadora: Unitat administració de Benestar  
AJT/4452/2019  
Codi document: ABE13I07J

Assumpte: Conveni de col·laboració amb l'Agrupació de sords de Vic i comarca pel 2019

## **CONVENI**

### **REUNITS:**

El Sr. Àlvar Solà i Serrabou, Regidor del Departament de Benestar i Família de l'Ajuntament de Vic.

De l'altre, el Sr. David Puigsesllosas Iglesias, president de l'entitat Agrupació de sords de Vic i comarca, amb seu social a Vic, al C/ de la Riera, 27, amb CIF: G08758617.

Ambdues parts actuen degudament facultades i es reconeixen mútuament capacitat legal per a contractar i obligar-se i de mutu acord,

### **EXPOSEN:**

Que l'Ajuntament de Vic té la missió de gestionar serveis socials per a les persones en el marc de la garantia pública, treballar pel benestar integral de les persones i vetllar pel seu desenvolupament, autonomia i integració social; atenent, especialment situacions de vulnerabilitat i risc social.

Que la Llei 13/2014, del 30 d'octubre es refereix al capítol VI, article 31 sobre els "Drets de les persones amb discapacitat auditiva que es comuniquen en llengua de signes" i estableix que "es reconeix la llengua de signes catalana com la llengua de les persones sordes o sordcegues signants a Catalunya, d'acord amb el que estableix la legislació de la llengua de signes catalana i la normativa d'accessibilitat que la complementa."

Així mateix a l'article 33 es refereix sobre "l'accessibilitat en la comunicació en la relació amb les administracions públiques i amb els proveïdors de serveis públics"

Les administracions públiques han de garantir el dret d'ús de la llengua de signes catalana i han d'establir les condicions per a l'aprenentatge, la docència, la recerca i la interpretació en aquesta llengua, d'acord amb el que disposa la Llei 17/2010, del 3 de juny, de la llengua de signes catalana. En la mateixa llei, s'estableix a l'article 4 que les persones sordes i sordcegues signants tenen garantit el dret a usar la llengua de signes catalana en l'àmbit de les administracions públiques catalanes, d'acord amb la normativa a què fa referència la disposició addicional primera.



Per últim, la Llei 12/2007, d'11 d'octubre, de serveis socials estableix que els *serveis socials tenen com a finalitat assegurar el dret de les persones a viure dignament durant totes les etapes de la vida mitjançant la cobertura de llurs necessitats personals bàsiques i de les necessitats socials (..). Entenent per necessitats socials, les que repercuteixen en l'autonomia personal i el suport a la dependència, en una millor qualitat de vida personal, familiar i de grup, en les relacions interpersonals i socials i en el benestar de la col·lectivitat. Els serveis socials s'adrecen especialment a la prevenció de situacions de risc, a la compensació de dèficits de suport social i econòmic i de situacions de vulnerabilitat i de dependència.*

En aquest marc i amb l'objectiu de promoure la inclusió de les persones sordes i sordcegues en el territori, l'Ajuntament de Vic vol generar un conveni de col·laboració amb l'Agrupació de Sords de Vic i comarca, per dur a terme un servei d'interpretació d'aquest col·lectiu amb professionals no usuaris de la llengua de signes de Vic així com el servei d'inclusió i accessibilitat de persones sordes i sordcegues en actes públics a Vic.

Per això ambdues parts, i tenint en compte els aspectes assenyalats en aquesta part expositiva, acorden subscriure el present conveni amb subjecció als següents pactes:

#### **PACTES:**

Primer – L'objecte del present conveni és la col·laboració entre l'Ajuntament de Vic i l'Agrupació de sords de Vic i comarca amb una doble finalitat. Per una banda, oferir un servei d'interpretació bidireccional entre persones sordes o sordcegues de Vic i professionals de Vic no usuaris de la llengua de signes. Per altra, el servei d'interpretació en actes públics i jornades, per tal de fer-los accessibles a les persones sordes o sordcegues de Vic.

Segon – L'Ajuntament de Vic aportarà 36.000 €.

Tercer – l'Agrupació de sords de Vic i comarca aportarà:

- El/els professionals necessaris per poder efectuar el servei d'interpretació en els actes públics que se'ls hi requereixi.
- El/els professionals necessaris per poder efectuar el servei d'interpretació en jornades/congressos/ cursos o d'altres actes similars.
- Els professionals per donar resposta als servei d'interpretació entre persones sordes i professionals oïdors que requereixen el servei.

Quart – l'Agrupació de sords de Vic i comarca disposarà del següent registre d'indicadors:

- Nombre de persones sordes o sordcegues de Vic que demanden el servei especificant percentatge per gènere i edat.
- Nombre de professionals oïdors que demanden el servei. Especificar els serveis on ha calgut fer el servei d'interpretació ( CAP, hospital, etc...).
- Nombre d'hores d'interpretació efectuades.



- Nombre d'actes públics i jornades en el que s'ha realitzat el servei d'interpretació de Vic i nombre d'hores destinades.

Cinquè – Una comissió conjunta efectuarà el seguiment del servei. Aquesta comissió estarà formada per un tècnic de cadascuna de les entitats signants. Es reuniran com a mínim un cop l'any i sempre que ho sol·liciti qualsevol de les dues parts.

Sisè – A finals d'any s'elaborarà una memòria detallada dels resultats del programa amb els justificants econòmics pel valor de l'aportació de l'Ajuntament de Vic. El pagament del conveni s'efectuarà a càrrec de la partida pressupostària 15 231 480033 de la manera següent:

- El primer pagament del 50% a la signatura del conveni.
- El segon pagament del 50% restant a la justificació econòmica que caldrà presentar-la entre l'1 i 15 de novembre 2019, prèvia presentació d'una memòria detallada dels resultats de l'activitat i dels justificants econòmics pel valor de l'aportació de l'Ajuntament de Vic.  
En el moment de la justificació caldrà presentar també els indicadors definits en el pacte quart.

Setè – La vigència d'aquest conveni s'estableix per l'any 2019.

Vuitè – Aquest conveni només podrà ser rescindit per alguna de les causes següents:

- a) Per mutu acord de les parts.
- b) La denúncia d'una de les parts feta amb un mínim de tres mesos d'anticipació.
- c) Les generals establertes per la legislació vigent.

Així ho signen, en la representació que ostenten, les persones al principi indicades.

Firmat electrònicament per:  
El regidor delegat de l'Àrea d'Alcaldia i Social  
Àlvar Solà Serrabou  
06-05-2019 12:22

DAVID  
PUIGSALLOSAS  
IGLESIAS - DNI

Firmado digitalmente por  
DAVID PUIGSALLOSAS  
IGLESIAS - DNI  
Fecha: 2019.05.21 13:46:35  
+02'00'

President de l'Agrupació de sords  
de Vic i comarca